



Zentrale Dienste

Udelbodenstrasse 73 • CH-6014 Luzern
Tel. G. +41 41 440 69 82 • Fax +41 41 440 69 84
skf@karate.ch • www.karate.ch



Member of European and
World Karate Federation

Luzern, 10.04.2014

Delegation / Délégation 49th EKF European Senior Karate Championships 01. – 04.05.2014 Tampere, Finland

Delegationsleiter Responsable de la délégation	Roland Zolliker, Zentralpräsident / président central	
Chef Leistungssport Responsable sport élite	Daniel Humbel	
Kommission TK EKF Commission CT EKF	Dominique Sigillò	
Schiedsrichter Arbitres	Rudi Seiler Piero Lüthold Daniel Brunner Mirko Bisaro	
Coach	Franco Pisino David Baumann Simone Posavec	
Begleitpersonen Accompagnants	Leo Chin, Organisation EM 2015 Zürich Daniela Eckerle, Organisation EM 2015 Zürich	
Damen Dames	Valérie Will	Kata
	Elena Quirici	-61 / Kumite Team
	Ramona Brüderlin	-68 / Kumite Team
	Fanny Clavien	+68 / Kumite Team
	Noémie Kornfeld	Kumite Team
Herren Hommes	Yannik Faes	-60 / Kumite Team
	Murat Sahin	-75 / Kumite Team
	Marco Luca	-84 / Kumite Team
	Mario Trachsel	+84 / Kumite Team
	Demian Seiler	Kumite Team
	Florian Weber	Kumite Team
	Michael Stössel	Kumite Team
Sporthalle Salle de sport	Hakametsa Sports Hall	





Zentrale Dienste

Udelbodenstrasse 73 • CH-6014 Luzern
Tel. G. +41 41 440 69 82 • Fax +41 41 440 69 84
skf@karate.ch • www.karate.ch



Member of European and
World Karate Federation

Hotel Hôtel	Hotel Ilves**** (Headquarter Hotel) Hatanpään Valtatie 1 33100 Tampere Tel. +358 20 1234 631 Fax +358 3 5698 6263 E-mail Ilves.tampere@sokoshotels.fi https://www.sokoshotels.fi/en/tampere/sokos-hotel-ilves
Athleten nicht vergessen Athlètes n'oubliez pas	Trainingsanzug, Karateausrüstung, Pass Training, équipement de Karaté, passeport
Reisetenue Athleten Tenue de voyage athlètes	Individuelle Bekleidung Vêtements individuel
Währung Monnaie	Euro (1 Euro = 1.23 CHF)
Zeit Temps	GMT +2
Temperatur Temperature	0°-20° Celsius http://www.foreca.com/finland/tampere
Weitere Informationen Plusieurs informations	www.karatetampere2014.fi
Fragen Questions	Zentralsekretariat SKF / secrétariat central SKF Marianne Furrer, Tel. 041 440 96 82, Email skf@karate.ch





Zentrale Dienste

Udelbodenstrasse 73 • CH-6014 Luzern
Tel. G. +41 41 440 69 82 • Fax +41 41 440 69 84
skf@karate.ch • www.karate.ch



Member of European and
World Karate Federation

Reiseorganisation / Organisation du voyage de la délégation

Die Tickets werden durch HOTELPLAN zugestellt / Les tickets de vol seront envoyés par HOTELPLAN.

Daniel & Andrea Brunner, Leo Chin, Daniela Eckerle

Reiseprogramm individuell / Programme de voyage individuel.

Fanny Clavien, Noémie Kornfeld

Départ	Mardi 29.04.2013	
	Genève-Helsinki	10.55h-14.55h Finnair, AY2868
	Helsinki-Tampere	16.10h-16.45h Finnair, AY2265
Retour	Lundi 05.05.2014	
	Tampere-Helsinki	11.25h-12.00h Finnair, AY2272
	Helsinki-Genève	16.10h-18.10h Finnair, AY2869

Rest der Delegation / délégation réstant

Roland Zolliker, Rudi Seiler, Piero Lüthold, Mirko Bisaro, Dominique Sigillò, Daniel Humbel, David Baumann, Franco Pisino, Simone Posavec, Valérie Will, Elena Quirici, Ramona Brüderlin, Yannik Faes, Marco Luca, Murat Sahin, Demian Seiler, Michael Stössel, Mario Trachsel, Florian Weber

Abflug	Dienstag 29.04.2014	
	Treffpunkt 09.00 Uhr, Check-In 2, Meeting Point	
	Zürich-Helsinki	10.55h-14.35h Finnair, AY858
	Helsinki-Tampere	16.10h-16.45h Finnair, AY2265
Retour	Montag 05.05.2014	
	Tampere-Helsinki	11.25h-12.00h Finnair, AY2272
	Helsinki-Zürich	13.00h-14.45h Finnair, AY2859





Zentrale Dienste

Udelbodenstrasse 73 • CH-6014 Luzern
Tel. G. +41 41 440 69 82 • Fax +41 41 440 69 84
skf@karate.ch • www.karate.ch



Member of European and
World Karate Federation

Bestimmung für Athleten und Athletinnen

Die Athleten und Athletinnen werden angewiesen, während der gesamten Dauer der Europameisterschaften sämtliche vom Ausrüster zur Verfügung gestellten Materialien zu nutzen.

Namentlich:

- Trainer (Hose und Jacke)
- T-Shirt
- Reise- und sonstige Sport-Taschen
- Karate-Gi

Bei Verwendung von Konkurrenzprodukten (u.a. Adidas) kann den Athleten 50 % der anfallenden Kosten für das internationale Turnier als Penalty in Rechnung gestellt werden. Über den Prozentsatz entscheidet der Delegationsleiter pro Vorfall.

Bei fehlender Ausrüstung oder Ersatzbedarf vor Ort kann mit schriftlicher (SMS, Email, Papier) Genehmigung des Delegationsleiters ein neutrales Produkt verwendet werden (z.B. Noname-Artikel).

Normale weiße, schwarze oder sonstig neutrale T-Shirts sind selbstverständlich von dieser Regelung ausgeschlossen.

Mit der Teilnahme an den Europameisterschaften stimmen die Athleten dieser Bestimmung zu.

Disposition pour des athlètes

Pendant toute la durée des Championnats d'Europe, les athlètes doivent utiliser tout le matériel à la disposition du sponsor.

Spécialement:

- survêtements (pantalon et blouson)
- t-shirt
- sacs de sport de voyage et autres
- karaté-gi

En cas d'utilisation des produits de la concurrence (entre autres adidas) 50 % des frais pour le tournoi international peuvent être facturés comme „penalty“. Le chef de la délégation décide par incident du pourcentage.

En cas d'équipement manquant ou de besoin de remplacement sur place, on peut utiliser un produit neutre (par exemple un article «no-name») avec la permission écrite (sms, email, papier) du chef de la délégation.

Des t-shirts blanc normales, noirs ou autres t-shirts neutres sont naturellement exclus de ce règlement.

Avec la participation aux Championnats d'Europe les athlètes sont d'accord avec cette disposition.

